消息報告:

- 1. 感謝陳永昌牧師分享主的美好信息。
- 2. 粘國彥傳道帶領 8/9 (週二)禱告會。
- 3. 請服事午餐的兄姊只在廚房聽主日學,不要到主日學教室去。
- 4. 8/14 午餐後王惠美姊將教「如何做肉羹」,請向劉又明姊報名。
- 5. 8/21 11:45AM-1PM 有醫療講座,由周柏安醫師主講「2022 癌症治療:如何在腫瘤醫療領域中找到正確的方向」,請多邀親朋參加。
- 6. 9/4 午餐後馮幼琰姊將教「如何做綠豆椪」,請向劉又明姊報名。
- 7. 陳振東長老每週日有「免費義診」,請兄姊邀請有需要的新朋友。
- 8. 主日崇拜時,請在線上的兄姊「靜音」以免干擾英、華語的翻譯。
- 9. 郵寄奉獻支票請寄"EFC of Chicago, 1508 Lantern Circle, Naperville, IL 60540"。

代禱:

- 1. Covid-19 疫情、教會復興、親近主、英語事工、慕道友。
- 2. 抗疫前線: Alexander Chen & Judy Wang, Daniel & Kevin Chen, Brian Chou & Henna Park, Mari B. Chen, Matthew Langston, Andrew Ji, Jessica Liang.
- 3. 簽證、工作:連伯宇/蔡豔芬夫婦。
- 4. 屬靈成長:梁玉田姊妹、梁媽媽。
- 5. 欠安復健: 梁玉田姊、梁媽媽、周文龍兄暨女兒、曾瑛貴姊、陳仕明兄、陳信男兄、李文顯兄、李文孝兄妻子汝成、George Lu、黄書嫻姊、Snow/Yvonne、Serina Hsu、David Lin。

活動:

7/25-7/31 聚會人數										
主	主日聚會成人 青少 兒童									
崇			拜	52			52			
基	督行	き教	育	23			23			
週	間	聚	會	成人	青少	兒童	總數			
禱	4	-	會	21			21			
和	1平	小糹	且	9			23			
喜	樂	小糹	且	14			23			
英	語	聚	會	5			5			

		7/31	主	日	奉獻
經			常	\$	
英	語	事	工	\$	
感			恩	\$	
愛宣			心	\$	
宣			道	\$	
				\$	
				\$	
合			計	\$	



Evangelical Formosan Church of Chicago

主後 2022 年 8 月 7 日上午 10 點

VOL. 22 NO. 32 (總 1122)

殷勤火熱、常服事主

		教	教			聚	會		表	
主	台		語		堂		時	間		
	主	日	Ą	¥	拜	10:	00 AM	-	11:30	0AM
日	基	督	徒	教	育	11:	45 AM	-	12:4	5PM

週	週	=	8:00	-	9:00PM	祈	褄	ŧ	會	台	福	教	會	群	組
	週	五	8:00	-	9:30PM	和	平	小	組	和	平	小	組	群	組
間	週	五	8:00	-	9:30PM	喜	樂	小	組	喜	樂	小	組	群	組

耶穌基督、昨日今日一直到永遠是一樣的。《希伯來書 13:8》

督導牧師: 黃國安 630-398-9300 主席: 涂世權長老 630-778-7859

主日	講員	司會	司獻	招待	領詩	司琴	投影	回應	英譯	華譯	膳分	食配	音控	花維	園護	主日學	週二禱告
8 / 7	陳永昌	涂世權	劉美妮	王惠美	劉雅惠	楊偉珍	吳崇斌	劉雅惠	楊遠香	蔣宗雲	劉雅惠	吳崇斌	盧主榮	劉又明	林美惠	陳振東	粘國彦
8 / 14	紀元訓	劉美妮	謝淑慧	梁玉田	謝淑慧	楊偉珍	劉雅惠	謝淑慧	林碧芬	楊遠香	廖玥瑛	邱文哲	施養才	梁玉田	彭冠玉	陳振東	楊偉珍

4N051 Glen Ellyn Rd., Glendale Heights, IL.60139 Tel: 630-847-7107 http://www.efcchicago.org

主日崇拜程序

WORSHIP ORDER

序樂 Prelude	Nellie Wu 楊偉珍								
宣召 Call to Worship	. Shi-Chuan Tu 涂世權								
敬拜 Singspiration	Ya-Hui Wu 劉雅惠								
NH#2這是天父世界 This is my F	ather's world								
NH#016 美妙主耶穌 Fariest L	Cord Jesus								
祈禱 Prayer	Shi-Chuan Tu 涂世權								
宣告 Proclaim 使徒信經 The Apostle's Creed									
讀經 Scripture Reading	Shi-Chuan Tu 涂世權								
以弗所書 4:1-6 (Ephesians)	<i>4:15-16</i>								
信息 Message	utrick Chen 陳永昌牧師								
英譯 Eng, Translation									
華譯 Chn, Translation	Jennifer Clark 蔣宗雲								
保守合一的心 We Are One									
回應 Response Hymn	Congregation 會眾								
NH#239 咱於主愛疼來結連 The Bo	ond of Love								
奉獻 Offering	Janice Wu 劉美城								
NH# 196(1) 攏歸耶穌 All f	or Jesus								
頌榮 Doxology	Congregation 會眾								
NH#336 讚美天頂主宰 Praise Be to	o God Most High								
祝禱 Benediction	utrick Chen 陳永昌牧師								
阿們頌 Amens	Congregation 會眾								
殿樂 Postlude	Nellie Wu 楊偉耳								
請安報告 Greeting & Announcements	Shi-Chuan Tu 涂世林								

你要盡心、盡性、盡力、盡意愛主你的神;又要愛鄰舍如同自己。 ◆路加福音 10:27◆

為了更認識神的話,請每天查考聖經一章。

為了能分享神的愛,請每週至少關心一人。

金句 Golden Verses:約翰福音 (John) 15:5 我是葡萄樹,你們是枝子。常在我裏面的,我也常在他裏面,這人就多結果子;因為離了我,你們就不能做甚麼。I am the vine; you are the branches. If you remain in me and I in you, you will bear much fruit; apart from me you can do nothing.

信息大綱 Sermon Outline

保守合一的心 We Are One

經節 Scripture 以弗所書 (Ephesians) 4:1-6, 15-16

- 一、 耶穌要我們合一 (約 17:20-23) Jesus wants us to be one
- 二、聖靈保守的合一 (# 4:4-6) The unity of the Holy Spirit
- 三、行事為人有見証才可合一 (弗 4:1-3、弗 5:21; 彼前 3:8) Acting with witnesses can be united
- 四、連於基督才可合一成長 (弗 4: 15-16、羅 12:4-5) Only by connecting with Christ can we grow as one